

\*\*\* Suscripción \*\*\*

MADRID Y PROV. S  
Semestre .. 6 pe tas  
Año .. 10 id.  
\*\*\* EXTRANJERO \*\*\*  
Año .. 18 francos

A los vendedores y co-  
rresponsales, 25 ejem-  
plares UNA peseta

Redacción \*\*\*

y Administración

Paseo de Recoletos, 5.

TELEFONO 3 415

APARTADO 408

Los giros a cargo del

suscriptor, Pídanse

tarifas y contratos al ad-

ministrador.

Pagos adelantados

# La Monarquía

Por la Patria y por el Rey

DIRECTOR: BENIGNO VARELA

N.º atrasado 15 céntimos

N.º del día 10 céntimos.

Año X No se devuelven los artículos y fotografías  
que nos manden es, entáneamente y no se publiquen.

Madrid, 31 de Enero de 1920.

Toda la correspondencia  
administrativa, dirijase al Administrador.

Núm 4 6

## DESCHANEL Y ESPAÑA

La íntima relación que existe entre los dos países, hace que para España no sea ajeno ningún suceso de trascendencia en la vida de Francia.

Nos llevan a estimarlo como propio de un modo muy principal, el afecto que nuestro pueblo siente por el francés, y su sincera admiración hacia el mismo.

Por eso los españoles se duelen cuando se ven juzgados erróneamente por sus vecinos. Quienes viven tan cerca de nosotros y registran en la historia tantas vicisitudes y episodios, que tienen mucho de glorioso para los dos pueblos, no pueden ni deben aparecer ignorantes de nuestras cualidades ni del importante papel que a España cupo en el progreso de la Humanidad y del que aun ha de representar dentro del concierto universal, como madre de veinte pueblos que elevan a más de cien millones de personas el número de los que hablan la hermosa y sonora lengua de Cervantes. Un justo deseo de recíproco afecto para el pueblo hispano, produce la profunda simpatía con que ha visto España la elevación de Paul Deschanel a la Presidencia de la República, pensando que ello constituye

para nuestro país una excelente garantía de aprecio; porque es muy sensible que hayamos de reconocer que, no obstante esa simpatía por tantos modos demostrada a Francia en los últimos años—incluso con la innegable lealtad e hidalguía con que hemos procedido en Marruecos y lo que la ayudamos en nuestra amistad neutralidad—, Clemenceau no haya sabido otorgarle el valor merecido, llegando últimamente, a demostrar no era muy firme amigo de los españoles, a los que trató despectivamente en más de una ocasión.

«Cuanto mejor nos conozcamos—ha dicho Paul Deschanel con referencia a los dos pueblos—más nos estaremos».

Graví verdad es ésta que tiene un corolario en la grata emoción experimentada por nosotros al saber su elevación a la Presidencia.

Porque desde tan elevado puesto podrá hacer mucho para llegar a una verdadera unión hispano-francesa, y porque en estos momentos no hay nadie mejor que Deschanel para imponer la política de paz que Europa necesita.

resaid sympathy, which we have ever so many times shown towards France, the undeniable loyalty and nobleness observed in Morocco, as also the great help our friendly neutrality was for them, Clemenceau has not known how to grant us our well earned worth, and of late he has even gone so far as to give us to understand that he was no great friend of the Spaniards, for on more than one occasion he treated them scornfully Paul Deschanel

says, «The more we come to know one another, the better we shall esteem each other.

This is indeed a great truth, and the best proof is the deep emotion we felt when we were apprised that Mr. Deschanel was elected President, for occupying such an eminent position, he may do a great deal to attain a true French and Spanish union. In the present moments none other than Paul Deschanel will be able to impose a policy of Peace, so necessary to Europe.

## EL GOBIERNO RECIBE UN AMPLIO VOTO DE CONFIANZA

A pesar de que la situación política parece hallarse en un momento de pasional exaltación, por lo que toca al Gobierno puede decirse que está libre de todo peligro. Cuantos oradores intervienen en los debates no rozan en sus discursos al Gobierno ni procuran quebrantar su fuerza. Todos expresan paladinamente que no tienen interés en combatirlo, ya que la misión primordial de su existencia está incumplida todavía, si bien se reconoce que está en trámite parlamentario el propósito de legalizar la situación económica.

Mas si todo ello constituye en sí un éxito para el Gobierno, mayor es todavía el que logró esta semana en las Cortes con motivo del debate que planteó D. Santia-

go Alba. En él se exteriorizó la plena confianza que merece el Gabinete que preside el Sr. Allendesalazar, y se demostró a la vez el interés que domina a todas las fracciones políticas para llegar a la aprobación de los presupuestos.

Y, en realidad, no hay actualmente problema superior a este que plantea bienalmente la Constitución en su artículo 85. Quedó truncada la mecánica de la aprobación de los presupuestos cuando el Congreso rechazó las leyes que el Sr. Alba, en el Gabinete del conde de Romanones, presentó a las Cámaras. Eran aquellas leyes, antes que soluciones concretas, exposición de un sentido jurídico que aspiraba a en-

## DESCHANEL ET L'ESPAGNE

Aucun important événement de la vie de la France est indifférent pour l'Espagne à cause de l'intime relation qui existe entre les deux pays.

L'attachement que notre pays a pour le peuple français et sa grande et sincère admiration vers lui, nous menent à estimer cet événement comme s'il était propre à nous.

Pour cette raison les espagnols déplorent se voir jugés si erronément par ses voisins. Ceux qui demeurent si près de nous, et qui ont dans l'histoire tant de vicissitudes et d'épisodes glorieux propre au deux nations, ne peuvent, ni doivent être ignorants de nos conditions, ni du rôle important que l'Espagne a fait pour le progrès de l'Humanité, et de celui qu'elle devra encore représenter dans la convention universelle, comme la mère de vingt Nations dont le nombre est de plus de cent millions de personnes qui parlent la belle et sonore langue de Cervantes.

Un vif désir de mutuelle affection pour le peuple hispanique c'est la cause de la profonde sympathie avec laquelle Espagne

a vue l'élection de Paul Deschanel à la Présidence de la République Française.

C'est à croire que cela constituera pour notre pays une excellente garantie d'estimation; car c'est bien sensible reconnaître que, malgré la sympathie démontrée à la France dans les dernières années, même le bien connue noblesse dont nous avons agi dans le Maroc, et ce que nous lui avons aidé avec notre neutralité, Clemenceau n'a su lui accorder le prix mérité, laissant voir dernièrement n'être pas très ami des espagnols, qu'il traita plus d'une fois avec mépris.

Paul Deschanel en parlant de deux nations a dit: «Plus nous nous connaissons plus nous nous estimerons»!

C'est une affirmation qui a sa conséquence dans la satisfaction pour nous éprouvée en sachant son élection pour la Présidence car il pourra faire beaucoup de son élevé siège pour arriver à une véritable union Hispanique Française.

A ces moments personne mieux que Deschanel pour imposer la politique de paix que l'Europe demande.

## LA SOBERANA SOCORRIENDO A LOS POBRES



Su Majestad la Reina Doña Victoria presidiendo la distribución de la comida a los pobres, en la Casa de Maternidad.

## DESCHANEL AND SPAIN

The intimate relation existing between France and Spain causes our Nation to be closely connected with any event which may be of transcendental importance to France.

The sincere admiration and friendship felt by our Nation towards France obliges us to consider its affairs as our own, and the reason why the Spanish people's feelings have hurt is that they see how wrongly they are judged. For those who are nearest to us—and whose history records many vicissitudes and glorious episodes inherent to both Nations—can not and ought not to feign ignorance of our character nor of the im-

portant part that Spain played in the advancement of Humanity, and of the one which in the future Spain will represent in the universal covenant as the mother of twenty nations which sum up more than a hundred million people who speak the beautiful and sonorous language of Cervantes. With a just desire of being corresponded, Spain beholds as most congenial the advent of Paul Deschanel as President of the French Republic, judging that this event will be for our Country a bond of friendship, for it is very sad for us to have to admit, that notwithstanding the afo-



cauzar en parte el desequilibrio económico producido por la guerra.

A partir de entonces, no hubo Gobierno que pudiese acometer la obra con garantía de éxito. Los conservadores, con el Sr. Dato, hubieron de abandonar el Poder después de aquel tormentoso verano de 1917, sin haber llegado a la convocatoria de las Cortes. Pasó el Gabinete presidido por el marqués de Alhucemas, y el Gobierno nacional, sin acometer el propósito. Y al final de ese año de 1918, nuevamente los liberales en el Poder, hicieron votar a las Cámaras la ley restableciendo el año económico, para dar tiempo a la confección de un presupuesto que respondiese a la situación del país.

Mas todo fué inútil. No pudo realizar su obra económica por haber caído, ni tampoco el que después formó el conde de Romanones. Y así se llegó al Ministerio que presidió el Sr. Maura, con el ilustre político D. Juan de la Cierva en la cartera de Hacienda. Todo el mundo recuerda la pasión con que fué combatido este Gobierno y la infecundidad de su vida. Cayó, y el que tras él vino siguió marcha tan infecunda en materia de presupuestos. El Sr. Sánchez de Toca tropezó con conflictos enormes, y el vendaval parlamentario lo arrastró, sin que pudiese iniciar los debates sobre problema tan fundamental para la vida del Estado.

La situación de interinidad, por lo tanto, subsiste y el déficit aumenta; las disponibilidades van agotándose, y en los últimos balances del Banco de España se ofrece el cuadro pesimista de aparecer el Estado, no como acreedor, sino como deudor. El caso es para que se medite serenamente, ya que la interinidad, al agravarse, no deja expedita la libertad de la Corona para la opción política en la etapa de reconstrucción que se avecina.

El Sr. Alba, que vió el peligro con mayor claridad, sin duda, planteó el problema en una sesión de la actual semana, y llamó la atención de la Cámara sobre este punto. Mirando al Reglamento del Congreso, hay que convenir que ofrece medios que pueden aplicarse con éxito para esta finalidad, ya simplificando los debates, ya aumentando el número de las sesiones, ya aplicando el articulado con toda exactitud y con todo rigor. En este asunto no caben ya más dilatorias ni aplazamientos. El país lo exige imperiosamente, y por ello cuantos acandillan fuerzas políticas prestan su cooperación y ayuda al Gobierno.

La situación, pues, se ofrece al Gobierno con toda claridad. Su razón de ser está en la aprobación de los presupuestos: si ello se hace imposible, el Gobierno forzosamente ha de presentar la dimisión. Pero tal caso ni puede ni debe llegar, porque el interés general está en esa legalización de la vida económica, que tanto han intentado Gobiernos anteriores. ¿Que para llegar a feliz término son precisos días extraordinarios y sesiones dobles? Pues habilitese el tiempo y váyase a la obra con la fe absoluta de que el concurso de los hombres sensatos y patrióticos no ha de faltar al Gobierno.

El Sr. Allendesalazar lo dijo claramente en el Congreso. Si su Gobierno representa la conveniencia del país, indudablemente el actual cuenta con la confianza absoluta de la mayoría de la Cámara. El ofrecimiento lo tiene hecho hasta de las extremas izquierdas, y como el concurso patriótico ha sido brindado, no es lógico desconfiar de la fe de nadie. En su consecuencia, no es aventurado suponer que cuenta con más de trescientos votos para aprobar la obra económica.

Y así es, en efecto. En la sesión del martes quedó patentizado y reafirmado el apoyo de todas las fuerzas parlamentarias. Lo mismo la izquierda liberal, por boca del Sr. Alba, que los demócratas, por la del Sr. Villanueva, que los liberales por la del conde de Romanones, expresaron su opinión, favorable a los propósitos del Gobierno. A estas manifestaciones se adhirieron igualmente los reformistas, los republicanos y las demás oposiciones de la Cámara. Y como en el Gobierno tienen su representación los matices conservadores, la resultante del debate fué un voto de confianza amplísimo para que el Gobierno acometa la empresa fundamental que sirvió de base en su constitución.

No podía ser de otra manera. El señor Allendesalazar es un político de limpia historia, de formalidad intachable, de gran prestigio, y su persona y su conducta son garantía para todos los partidos. La abnegación de que dió muestras al encargarse del Poder en momentos tan críticos, le hizo acreedor, no sólo a la simpatía, sino también a un apoyo patriótico que permita realizar obra útil y encauzar la normalidad económica, que es base de la normalidad funcional de los partidos y de los Gobiernos.

Nosotros, que vivimos alejados de todo partidismo, y que sólo estamos atentos a las vibraciones de la realidad, registramos este hecho optimista y deseamos que tan felices disposiciones tengan su adecuación respectiva. Lo que la Patria demanda, lo que el país anhela, no es otra cosa que el fin de esas interinidades económicas. Ningún Gobierno mejor que el actual puede acometer el problema con vías seguras de éxito. Cuenta con la colaboración valiosa de los partidos dinásticos y con el amplio voto de confianza de la mayoría absoluta del Parlamento. Estamos, pues, ante el instante supremo, y de esperar es que tan brillante oferta sirva para saldar el compromiso contraído. Si así es, podrán decir todos con orgullo que rindieron un positivo servicio a la Corona y al país.

E. LL. REAL

## Despedida de Matilde Revenga

Esta bellísima y gran cantante española se despidió del público del Real el domingo último, interpretando prodigiosamente la *Elsa* de «Lohengrin». Parece que nuevas justicias lamentaciones sobre la conducta de algunos periódicos produjeron resultado, ya que la mayoría de los colegas han dedicado ahora efusivas alabanzas a la labor de la hermosa tiple. Leamos en dos colegas lo siguiente, que los place reproducir: «Es la sexta vez que la señorita Revenga en la actual temporada da vida sobre el escenario de nuestro primer teatro lírico a la figura ensañadora de Elsa, que pasa aureolada de amor por el romántico poema del inmortal caballero del cisne.

El triunfo de Matilde Revenga en el teatro Real, ese escenario temido por los divos de renombre mundial, ha tenido honores de verdadera consagración. Ha sido el triunfo de un gran temperamento de artista y de una gran voluntad puesta al servicio de una vocación inquebrantable.

No es Matilde Revenga la señorita burguesa que gusta del «bell canto» para lucir en las veladas familiares y que alguna vez, sugestionada por la leyenda de gloria y de fausto que aureola la vida de las cantantes célebres, sueña con dedicarse al arte como a una gran vanidad de la vida.

Matilde Revenga es, por el contrario, la artista de corazón y de pesamiento, que para imponer su vocación ha de luchar aún contra el círculo del ambiente en que vive.



La bellísima tiple Matilde Revenga que se ha despedido del Real cantando Lohengrin.

Educada en un medio ajeno a las dificultades del vivir material, ella quiso ser artista y afrontar gallardamente la lucha por la fama no ante el coro adulador de las burguesas veladas familiares, sino ante el gran público que consagra o hunde, ante los espectadores de uno de los teatros del mundo más prestigiosos y más temidos por los profesionales.

Y en el Real se ha verificado la prueba; en ese teatro Real, con cuyas ovaciones sueñan las divas célebres y fantasean los bohemios líricos que bajo los soportales de la gran plaza de Milán o en las graderías de la Scala aguardan a que un día la gloria les encumbre, enamorada del tesoro de armonía de sus gargantas...

Así Matilde Revenga, educada prodigiosamente por el maestro Tabuio, ha triunfado en el Real, viendo satisfecho el noble anhelo que le hizo trocar las comodidades de su vida por la rígida disciplina, el trabajo constante y la lucha esperanzada, que constituyen el aprendizaje artístico.

Hoy se complace en gloriar el triunfo de esta nueva gran cantante española, de esta Elsa admirable que tiene un gran espíritu

artístico y unos magníficos ojos de reina mora.»

«He debutado aquí, en el Real.

—¿Y con «Lohengrin»?

—Sí, con «Lohengrin». Hace tres años yo no sabía solfeo.

Ahora no es la galantería, sino la admiración la que inicia un elogio.

—Y canto seis óperas. Mire usted: «Fausto», «Lohengrin», «Bohème», «Otelo», «Tannhäuser» y «Aida». ¡Pues yo no he ido nunca al colegio! Siempre al lado de mamá.

—Aficiones de siempre, ejercicios... (¿Cuál quiera sabe lo que se debe contestar en estos casos!)

—No, señor. Yo no sabía cantar más que aquello de «Las Valencianas», aquello que dice...

«Dígnese a Güelo que baye...»

Hasta que un día—hará tres años—fí a una reunión en que todas mis amiguitas lucían sus habilidades. Yo, nada! Me sentía humillada, pequeña. Y entonces me puse a cantar unas malagueñas, que hicieron a todos romper en un aplauso de entusiasmo. Tabuio estaba allí, y me dió unos consejos admirables. En seguida me propuse ser tiple. El profesor me recomendó que si quería obtener muchos éxitos en el porvenir tenía que sacrificarme en los comienzos. Dejé de bailar (cuánto me gusta bailar!), de ir a teatros y a reuniones y me encerré en casita. Me puse a estudiar con verdadero fervor.

—El sacerdocio de arte.

—Pero yo estudiaba despacito para que los vecinos no me oyese, porque me acordaba de una amiga mía que venía desesperada a verme, a descansar, decía, porque una vecina suya estaba tocando siempre al piano una misma cosa, y de ese modo, agregaba, «me hace envejecer». Era un pasodoble que lo tocaba tantas veces, que con él hubiera podido dar la vuelta al mundo siete veces.

—¿Paisaneta!

—No, pues no exagero. Me daba también mucha rabia pensar si yo iba a ser como otra amiguita, que no había conseguido pasar del «Ave María», de Gounod. Y desde ahí a mi debut... ¡Ahora mido el abismo sobre el que estuve la otra tarde, cuando pisé por primera vez un escenario!

—Y nada menos que el del Real.

—Sí, es cierto. Pues el primer ensayo que tuve fué el de conjunto. No ensayé ni con decoraciones.

—Ya las tendrá usted.

—¿El qué?

—Las decoraciones.

—No, si digo que no ensayé ni con decoraciones. ¡Ah, vamos, es un chistecito!

—Prefiero decir que es una equivocación.

—¡Ay, Dios mío! ¿Y qué le contaría yo a usted más? Porque yo soy una tiple que

carezco de historia. Se lo voy a decir en una frase gráfica: Todo mi caudal lo llevo en calderilla.

—Pues voy a creer en la magia. Porque dentro de muy poco ese caudal se transformará en oro.»

## Las relaciones

### Hispano-Americanas

#### Lo que dice el Sr. Levillier

En el diario *La Prensa*, de Buenos Aires, llegado últimamente a Madrid, se publica una interesante información cablegráfica de su representante especial, Sr. De Franch; dice así:

«El Sr. Levillier, encargado de Negocios de la Argentina, como es sabido, se expresó durante nuestra conversación en forma cultísima.

Empezó haciendo elogios de *La Prensa*, felicitándola por el interés que ha manifestado siempre en fomentar la vinculación entre España y la Argentina, y me recordó después la brillante actuación de su predecesor, el doctor Marco Avellaneda, y el general sentimiento que su retiro produjo en Madrid, donde se conquistó grandes simpatías y dejó muchísimos amigos.

Luego, contestando a mis preguntas, dijo, en sustancia, lo que sigue:

«Hace mucho tiempo que las relaciones entre la Argentina y España debían haberse hecho más intensas en el terreno económico, pues sus respectivos productos son diversos y muy necesarios para ambos países, con la circunstancia de que ni hay posibilidad de competencia ni se hubiera necesitado otra cosa que mutuo acercamiento mediante las revisiones arancelarias.

»En estos últimos años, las cifras de exportación e importación están ascendiendo continuamente, figurando en la lista de intercambios nuevos productos, por ejemplo: el Gobierno argentino ha adquirido en España, por primera vez, cuatro millones de botas de yute para trigo, habiéndose embarcado ya dos millones de Bilbao y Cádiz, y las restantes se embarcarán dentro de este mes y en el próximo enero.

«Esto es sólo un comienzo. Si este año fueron cuatro, tal vez en el venidero sean 20 millones, lo que reportaría un enorme beneficio a los industriales españoles y evitaría, al mismo tiempo, las especulaciones que se hacían en la Argentina, encareciendo notablemente el trigo, sin provecho alguno para los pequeños productores.

## LA CASA

### J. Torró, de Valencia.

De cuantos comercios tuvimos ocasión de visitar con motivo de nuestra excursión a Valencia, el que más poderosamente llamó nuestra atención fué el de J. Torró, peletería que está a la altura por su importancia de las mejores de Madrid y Barcelona.

Se trata de unos magníficos almacenes de tejidos y peletería al por mayor, que nuestro distinguido amigo D. J. Torró tiene establecidos en la hermosa vía de Pérez Pujol, números del 10 al 20. Esta Casa, primera de su ramo en Valencia, ha llegado al prestigio de que goza merced al celo, a la actividad y a la competencia del señor Torró.

Durante nuestra visita a su elegante establecimiento pudimos admirar preciosos modelos de capelinas, capas y abrigos de renardinas, Putois, Skungs, Polonia, Petite gris, renards naturales, mar-motas, Colinskis, Zibelinas, y en general, cuantas pieles son adorno y encanto de las mujeres elegantes.

Felicitamos al señor Torró por el auge creciente de su establecimiento.



«Por nuestra parte, no escatimaremos esfuerzos para lograr que arraigue en España el convencimiento de la conveniencia de que aquí se consuman carnes argentinas, habiendo ya desaparecido en parte el prejuicio de quienes van comprendiendo que con la importación de la carne argentina aumentaría la clientela consumidora, como ocurrió en Francia e Inglaterra.

«Efectivamente, la producción de la ganadería española es pequeña, pues el consumo es de 17 kilogramos anuales por habitante, siendo en Francia de 52, de 62 en Inglaterra y de 110 en la Argentina.

«La exigua producción española deja, por tanto, un gran margen para la introducción de carne argentina, sin perjudicar a ninguno de los dos países en sus intereses nacionales.

«Al contrario, el establecimiento de frigoríficos en Madrid y en los principales puertos españoles, el aumento del transporte de carnes a mercados frigoríficos especiales, proporcionarían trabajo a miles de obreros y daría facilidades a gran parte de la población para proveerse de alimento sano y fuerte, de que actualmente carece, pues la carne es escasa en el país y resulta carísima.

«Las autoridades españolas comprenden que el problema de la alimentación es, hoy más que nunca, de vital importancia, pues está vinculadísimo como en todas partes, a la resolución de todos los problemas sociales, y por eso ven con simpatía los varios proyectos hispano-argentinos que hay presentados para establecer fuertes sociedades que se encarguen de la realización de estos propósitos.

«El arancel español respecto a la carne se ha reducido a 13 céntimos el kilogramo, y quizá, dada la buena disposición del Gobierno, pueda conseguirse una nueva reducción.

«Jamás existió en España mayor interés por conocer las posibilidades de una intensa vinculación comercial con la Argentina. No es solamente ya la mano de obra española que pretende emigrar con la mira de obtener allí mejores salarios, sino que diariamente los industriales de pequeño capital participan los catalanes y los vascos, piden datos a la Embajada, con ánimo de trasladarse a la Argentina, bien para trabajar la tierra fiscal, bien para establecer industrias.

«Sería muy conveniente fomentar esos propósitos y establecer en España museos

comerciales, que podrían radicarse para que resultaran más económicos en todos los Consulados de importancia. A este efecto, el Banco del Río de la Plata ha ofrecido exponer en sus siete sucursales españolas mapas y planos con estadística de todos los productos.

«Es indudable la buena voluntad del Gobierno español respecto a la Argentina. Y si alguien tuviera de ello la menor duda, bastaría con recordar la autorización que acaba de conceder para un empréstito público a favor de mi país: proyecto de inmensa trascendencia, y cuya realización conduciría a que se estableciera una intimidad de relaciones económicas desconocidas hasta el presente entre las dos naciones hermanas. Tengo la seguridad de que esa buena voluntad está garantizada por todos los Gobiernos, sea cual fuere su color político, principalmente por el Rey Alfonso, gran patriota y amigo entusiasta de la República Argentina, cuyos progresos y grandezas conoce perfectamente y en cuyo porvenir tiene una confianza absoluta.

«Otro factor importante es el grado de nuestra producción, que se ha multiplicado extraordinariamente en estos últimos cuatro años, y necesitamos cada día más mercados para nuestras exportaciones. Cataluña necesita algodón para sus numerosas fábricas de tejidos, y se ha sometido el punto a la Sociedad Fomento del Trabajo Nacional de Barcelona. Este organismo lo consideró tan interesante, que citó a una reunión a los principales banqueros e industriales, con objeto de formar un Sindicato que reuniera las gestiones hechas hace algunos años por un grupo de catalanes, dirigidos por Rahola y Vehils, quienes deseaban que el Gobierno argentino concediera grandes extensiones de tierra fiscal para cultivar el algodón y establecer colonias de hilandería, proyecto que ahora se trata de llevar a la práctica.»

El Sr. Levillier, hombre de letras al mismo tiempo, terminó su extensa e interesante conversación refiriéndose a los lazos hispano-argentinos en el orden espiritual, como la creación de becas para los estudiantes subamericanos en las Universidades de España y la reciente institución por las Reales Academias de la Lengua y de la Historia de premios anuales dedicados exclusivamente a los escritores hispano-americanos.



**AGUA DE SOLARES**  
COMO AGUA DE MESA  
DE USO UNIVERSAL

NEURASTENIA, DISPEPSIA, HIPERCLORHIDRICA Y CATAROS  
:: GASTROS - INTESTINALES ::

depósito y oficinas  
REINA, 45 dup., 1.º derech.  
MADRID  
Teléfono. - 2929



Dr. D. Julio Cervera Baviera  
INGENIERO  
Fundador, en el año 1903,  
del sistema de Enseñanza por Correspondencia

**La Institución Cervera**  
VALENCIA (España)

Es una Institución Internacional de Enseñanza

LA MAS IMPORTANTE DE EUROPA

Enseñanza por Correspondencia

Electricidad, Mecánica, Agricultura,  
Química, Arquitectura, Construcción,  
Ingeniería, Electroterapéutica, Automovilismo, Aviación.

Tenemos Ingenieros, Arquitectos y alumnos de las anteriores especialidades en todo el mundo.

Para informes, detalles y matrículas, dirigirse por correo a

Institución Cervera, VALENCIA (España)



**Pinillos, Izquierdo y Compañía**  
CADIZ

Servicio al Brasil y Rio de la Plata

por los nuevos y rápidos vapores

Infanta Isabel de 10.000 toneladas (2 hélices)  
Barcelona... de 7.500 id  
Cádiz ..... de 7.500

Salidas de Barcelona cada veinte días

Servicio quinenal

fijo a las Palmas, Tenerife, Puerto Rico, Santiago de Cuba, Habana, Escalas secundarias del litoral de Cuba y Puerto Rico, New Orleans y Galveston

Este servicio lo practican los vapores  
Miguel M. Pinillos... de 4.500 toneladas.  
Conde Wifredo... de 4.500 id  
Martín Saenz... de 5.500 id  
Pío IX... de 6.000 id  
Catalina... de 8.000 id

Los vapores de esta Sociedad están dotados de telegrafía sin hilos, de todos los adelantos y comodidades para la navegación.

FORMARAN SUS ARMADORES.

Pinillos, Izquierdo y Compañía.—Cádiz.

**HIPOFOSFITOS SALUD**  
DAN VIGOR A LOS DÉBILES

Millares de médicos lo prescriben para aumentar el apetito y acelerar las convalecencias

29 AÑOS DE ÉXITO CRECIENTE

:: AGUAS ::  
MINERALES  
NATURALES DE

**CARABANA**

:: PURGANTES  
DEPURATIVAS  
ANTIBILIOSAS  
ANTIHERPETICAS

Propietarios: Viuda e hijos de R. J. CHAVARRI. - Dirección y Oficinas: LEALTAD, 12. - Madrid



## Persigase a los inductores

Honradamente hemos declarado diferentes veces nuestras simpatías por el obrero digno y laborioso que, procediendo con seriedad y sin alharacas, busca dentro de las normas legales el medio de mejorar su condición.

Desde que el mundo es mundo, a través de todas las edades de la historia y de las innumerables vicisitudes porque la Humanidad ha pasado, ha existido y existirá siempre—una desigualdad entre los hombres, que alcanza a su psicología y a su ética porque moral y materialmente cada ser es distinto de otro en todos los órdenes, como en su constitución física.

Por ello ha habido, y nunca dejará de haber, quien merced a su inteligencia y con menor tiempo de trabajo corporal, logra igual o mayor rendimiento, y por eso es muy frecuente ver que dos personas que se inician en un aprendizaje de cualquier profesión u oficio en un momento dado, en igualdad de condiciones obtienen resultados muy diferentes.

En un caso el que lo logra mejor, podrá deberlo a su talento; en otro a su mayor fuerza física que le ha permitido, sin quebranto de su salud, realizar más labor; a veces será por efecto de un tesón y constancia a toda prueba. Siempre consecuencia de una condición personal y propia del triunfador, superior a las de los demás.

Por ser así, constituye el mayor de los absurdos lo que se inculca y predica a la masa obrera, porque no es ni podrá ser nunca verdad, pese a todos los sofismas que se inventan, esa uniformidad o igualdad de trabajo y remuneración, puesto que no existe en el agente que le ha de realizar, y porque a mayor abundamiento con sólo intentar eso se mata todo estímulo e interés personal y se hace imposible, llegando hasta anularla, la producción y progreso de cualquier labor, sea esta agrícola, minera o de la industria que quiera.

Y conste que si nos elevamos un poco en este orden de consideraciones y penetramos en la esfera de la ciencia, no sería muy fácil establecer el módulo para un hombre de tan variadas y valiosas aptitudes como lo fué don José Echegaray o lo son hoy el Sr. Torres Quevedo y el Sr. Cajal, verdaderas glorias de España, para no citar más, ni para un Edison o un Marconi, autores de inventos de resultado positivo en el progreso mundial.

¿Cabe que ningún obrero de los que coadyuvan en los trabajos de fabricación o construcción de tales inventos—por ejemplo—intente parangonearse con los inventores por nada ni en concepto alguno y que pretenda compartir con ellos las legítimas ganancias que de su invención saquen o puedan corresponderles?

Con sólo pensar que el alma mater en ese caso es el inventor, único al que no cabe sustituir, pues el obrero ejecutor será siempre susceptible de reemplazo, y que desaparecido el primero huelga todo lo demás, se ve la enorme diferencia y tenemos contestada la pregunta.

Claro está, que la materia es muy árdua y nada sencilla la solución a los problemas que se van planteando; pero la mayor dificultad para ésta, a nuestro juicio, estriba en el círculo vicioso en que se encierran los que pretenden imponer a toda costa y sin el debido examen determinadas mejoras, aun a trueque de matar la gallina de los huevos de oro, que en este caso es el progreso de todos los ramos de la vida nacional, lo mismo si se trata de los ferrocarriles, que de las industrias diversas, algunas de ellas casi embrionarias.

Los profesionales de la huelga, aquellos que por manejar (no diremos administrar) los cuantiosos recursos que los humildes obreros les entregan nada les importa, necesitan, por particulares razones e incluso por hacer ver que hacen algo, el agitar a las masas que a ellos se han confiado y halagar sus deseos, sean o no realizables.

Así también tantean la firmeza de los Gobiernos y ensayan sus medios revolucionarios.

Mas esto resulta intolerable y todos los que amamos el orden debemos pensar que llega el momento de oponernos enérgicamente.

Ni los obreros ni nadie—que en esto todos los españoles somos iguales—tienen derecho a imponer por la fuerza nada.

Los legisladores deben discernir, con libertad de pensamiento y plena conciencia, lo que haya de ser ley.

Quienes llevan a los trabajadores al Congreso en actitud amenazadora y plantean arteramente los conflictos como el de la huelga de construcción e incluso intentan iniciar la huelga general en Madrid sin previo aviso, no buscan remedio a ningún mal social ni tratan de mejorar al trabajador necesitado.

Tratan sólo de algo revolucionario, empujando a esos infelices obreros, en su mayoría inconscientes de lo que pue a resultar.

Tras ellos no es difícil ver a los verdaderos culpables, inductores, como Saborit o el famoso Teodomiro y tal cual héroe de los días de 1917, que por haberle resultado muy bien la combinación entonces no ha escarmentado y que, con algún otro más, habrá que escarmentar para siempre.

La vida de España está interrumpida precisamente en los momentos en que necesitaba llegar al mayor grado de actividad en provecho de todos, y acaso más que de nadie de los propios obreros, y no obstante quienes a éstos dirigen se empeñan en seguir así.

Hay que abrir los ojos y darse cuenta de la realidad que nos demuestra que ni en Madrid ni en Barcelona han servido eficazmente las medidas para que cesasen el «lock-out» y las huelgas. Los bandos de los gobernadores no son bastante cuando no les acompaña en grado positivo la acción ciudadana que evita la imposición de los Sindicatos.

Opinamos que deben cesar los tanteos e ir al fondo del asunto, enfocando el caso como es y cuyos síntomas—sobre todo en Barcelona—permiten hacer sin dudas el diagnóstico.

Tras de pretextos y pantallas que poco ocultan, se ve bien claro que el propósito es el de una completa transformación social, camino del comunismo y de la anarquía.

Ante eso es inútil que se pretenda arreglar la situación en Barcelona con la sumisión de los patronos a los Sindicatos—ni que D. Melquíades quiera convencernos de las excelencias del Sindicato único o de los diversos Sindicatos—porque a nada práctico conduce.

El gobernador de Barcelona hace cuanto puede y cumple como bueno su misión; pero el caso es que la mayoría de los obreros siguen sin entrar al trabajo, los Sindicatos coaccionando y el problema en pie, con perjuicio de todos.

Allí y en el resto de España, donde quiera

que asomen chispazos de esta clase, hay que ahogar cuanto antes el incendio para evitar que destruya al país.

De otro modo será víctima del sindicalismo.

## Sin pudor ni tino.

¡TODAVIA, MARQUEZI

Un periódico recoge en sus columnas, copiándolo de otro de la Habana, una carta del ex-coronel D. Benito Márquez, tan justamente expulsado del Ejército por sus mismos compañeros de arma.

El que hizo traición a quienes le hicieron el inmerecido honor de su confianza, no se resigna a permanecer ahora en el silencio, para que el tiempo haga su bienhechora acción y cubra sus pasados actos con el piadoso manto del olvido.

Si Dios ciega a los que se han de perder, en el caso de ese inflado Sr. Márquez, la ceguera es tan completa que nada hace presumir que los ojos de su razón vuelvan a ver la luz.

Su ambición y su soberbia eran muy superiores a su talento, y el fatídico ex-coronel aparece cada día que pasa más empequeñecido.

Ahora se revuelve airado y violento contra D. Juan de la Cierva porque este señor dijo en la sesión del 20 de noviembre último, en el Congreso, que cuando él era ministro de la Guerra el entonces coronel Márquez quiso ser director general de comunicaciones y también su ayudante.

La actitud del infausto Márquez no responde a otro objeto que el de mantener viva una notoriedad de la que cualquiera huiría en su caso, ya que se funda en episodios que a la postre en nada le favorecen ni como militar ni como caballero y le llevaron al triste trance de ser privado de su carrera.

El D. Benito ha comprobado una vez más su carencia de pudor y su falta de tino, porque sus violentas negativas, orladas con groseros insultos impropios de ninguna persona educada, no pueden desvirtuar los hechos, bien públicos y conocidos desde que ocurrieron, que sirven de base a la afirmación de Sr. La Cierva, y por mucho que extreme la nota y prodigue los adjetivos gruesos no aumentará un ápice su razón ni servirá para cosa alguna, como no sea para demostrar si-gue tan... desatinado el Sr. Márquez que no acierta una.

No merece el tal sujeto que hoy le tome nadie en serio; pero como de cuando en cuando intenta hacer ruido tergiversando hechos y queriendo cambiar su verdadero papel por el de víctima, bueno será repetir que su deslealtad y manejos con republicanos, catalanistas, etc., traicionando a sus mismos compañeros de Junta y al Ejército fueron la causa de que justicieramente se le impusiera la expulsión que le alejó de las filas.

Su excesivo egoísmo y ambición le perdieron. La audacia para triunfar necesita basarse en el talento y valor personal, y el ex-coronel no supo reconocer su propia insignificancia.

Risa nos daría... si no nos lo impidiera el asco, al leer en su carta cómo alardea de haber sido el amo y de haber querido ser el redentor de España...

En quien fué militar, parecía debieran perdurar costumbres caballerescas; pero D. Benito lo ha perdido todo y obra de la manera más indigna al escribir en la forma que lo hace a tanta distancia de España que le libra de responsabilidad.

Sin nobleza ni gallardía.

## RECOMENDAMOS

a nuestros lectores visiten el elegante Salón para degustación del rico Chocolate Reina Victoria, en Arenal, 30, y Costanilla de los Angeles.

## La señorita de Martínez Agulló y don Juan Grinda



En la iglesia de San Justo y Pastor (Maravillas), se celebró también esta mañana el enlace de la encantadora señorita Carmen Martínez Agulló, hija del ex director general del Tesoro, con el joven doctor en Medicina don Juan Grinda, hijo del ilustre médico de la Real Facultad, don José, muy querido amigo nuestro.

El antiguo y popular templo de la calle del Dos de Mayo estaba preciosamente adornado con plantas y flores.

Dió la bendición a los novios y pronunció una elocuente plática el señor obispo de León, y fueron padrinos la abuela de la novia y el padre del novio.

La señorita de Martínez Agulló estaba muy bella, vistiendo lo elegante traje blanco, adornado con encajes.

Como testigos firmaron el acta, por parte de la novia, el conde de Eleta, el señor Fidalgo, el señor Ubierna, el señor Rodríguez San Pedro y el marqués de Vivel, y por parte del novio, los doctores Benavente y Castresana, don Fernando Beraáldez, el conde del Grove y su hermano Antonio.

Terminada la ceremonia, los novios y las personas de sus familias recibieron muchas felicitaciones de la numerosa concurrencia. A ella unimos las nuestras, deseándoles eternas venturas.

Los ya señores de Grinda han recibido de sus parientes y amistades valiosos regalos con motivo de su enlace.

Los señores de Martínez Agulló han regalado a su hija pendientes de topacios y bri-

llantes, y su abuela, una «brette» de las mismas piedras, abanicos antiguos y mantilla de encaje Chantilly.

El señor Grinda, a la que ya es su esposa, unos hermosos pendientes de perlas, estola y manguito de mara cibolina, el traje de boda, de «charmeuse» blanco con manto de tisi de plata, y otros presentes.

El marqués de Vivel regaló a su prima un magnífico abrigo de pieles.

Los hermanos de la novia una sortija de una perla rodeada de brillantes.

Entre las muchas personas que han enviado obsequios a los contrayentes, figuran Sus Altezas Reales la Infanta Doña Isabel y el Infante Don Fernando y duquesa de Talavera.



# Las Cámaras



# ESPAÑOLAS EN 1920

LUNES, 26

La nota dominante en esta sesión fué el discurso pronunciado por D. Melquiades Álvarez sobre la cuestión social en Barcelona. Era esperado su discurso y dada la trascendencia del tema y la posición política del orador la ansiedad estaba justificada.

Habló D. Melquiades Álvarez dos horas y media, a pesar de que su salud física estaba quebrantada por reciente enfermedad, y durante toda la oración la Cámara siguió sus razonamientos con creciente interés y con gran atención. El discurso tuvo su parte doctrinal y su parte práctica, y en ambas se mostró el Sr. Álvarez con absoluta diaphanidad de pensamiento y con notoria claridad de expresión.

Dedicó el jefe del reformismo una parte considerable de su discurso a hacer un análisis detenido del movimiento sindicalista, de su gestación y de los medios favorables que encontró para su desarrollo en Barcelona. Fué tan minucioso el examen, que ante los ojos de los diputados desfilaron los detalles todos que sirvieron al ilustre orador para enjuiciar el problema. La conclusión que en ese punto sentó fué la de que el sindicalismo obrero, en cuanto a su organización y a sus fines societarios, es similar al sindicalismo que agita a las masas proletarias de otros países europeos.

Condenó con gran elocuencia los atentados personales, y luego de establecer un parangón entre la huelga y el «lock-out» juzgó la idea sindicalista desde el punto liberal, que arrancan sus convicciones. El plano del Sr. Álvarez es el mismo hoy que el que ocupó cuando apareció en la vida pública. Esencialmente liberal y demócrata no encuentra punible la profusión de las ideas ni la aspiración a un mejoramiento que nos aproxime a la igualdad social. Por espíritu científico repudia el comunismo, y aunque no es sindicalista, como hombre liberal respeta la idea y sólo desea que se aparte de toda violencia revolucionaria para trazar los cauces legales por donde pueda ocurrir y adaptarse.

Y sentadas estas afirmaciones, estimó que como gobernante se debía reconocer el Sindicato único para darle carácter de responsabilidad a sus actuaciones y compromisos. Por su parte, agregó que si llegara un día al Poder, no sólo lo reconocería, sino que lo consagraría para incorporarlo a las deliberaciones jurídicas, apartándolo de las luchas callejeras y de los movimientos pasionales. El Sr. Álvarez se mostró enemigo de toda medida de represión, y declaró fiar todo éxito de pacificación a la observancia de la justicia y a la aplicación vigorosa e inflexible de las leyes.

Tal fué, en síntesis, el discurso de D. Melquiades Álvarez, que produjo animados y contradictorios comentarios, lo mismo en su parte doctrinal que en la dedicada a exponer sus opiniones gubernamentales.

MARTES, 27

Después de un cuerpo a cuerpo parlamentario entre los Sres. Cierva y Melquiades Álvarez, en el que ambos ratificaron la posición política, combatiéndose con alguna saña y apelando a recuerdos históricos de sus mutuas actuaciones, planteó el Sr. Alba la cuestión de las cuestiones, esto es, la de la aprobación de los presupuestos.

El jefe de la izquierda liberal, que tiene su representación en el Gobierno, se levantó a hablar, para recordar a la Cámara la interinidad económica en que venimos viviendo, y que va a ser causa, de persistir por tales derroteros, de un evidente desastre. No es posible olvidar el pasado infecundo con la sucesión de Gobiernos sin presupuestos ni el futuro apremiante que demanda por igual el refuerzo de los ingresos y la fijeza de los gastos. Uno y otro deben estar en la memoria de todos, y por ello lo recordó el señor Alba en párrafos sobrios y acertados.

Sentado ello, hizo ver también que el actual Gobierno había contraído el compromiso de legalizar la situación económica para que se encauzase la marcha política y pudiesen ser en lo sucesivo útiles las actuaciones de los Gobiernos. Para tal finalidad le prestaron su concurso lo mismo las fuerzas conservadoras que las que integran los sectores

del partido liberal. El Gobierno es un Gobierno parlamentario con el programa único de aprobar los presupuestos.

Y se da el caso de que pasan los días y en el examen de la obra económica no se avanza un paso. Por ello dió el Sr. Alba la voz de alarma, recordando que sólo quedan treinta y cuatro sesiones para que ambas cámaras aprueben el presupuesto antes del 1.º de abril, fecha acordada en la fórmula que se votó en el pasado verano. Y como no es posible seguir así rogó al Gobierno y a las minorías que explicasen su actitud y, sus propósitos.

Como no podía ser por menos, toda la Cámara respondió a la noble invitación del señor Alba. A excepción de los socialistas, todas las fuerzas parlamentarias ofrendaron su concurso para que la obra económica quedase legalizada. De todo ello se dedujo que el Gobierno contaba con la cooperación necesaria para cumplir con su compromiso y así lo registró el Presidente del Consejo al afirmar que la única razón de existencia de este Gobierno era la de aprobar los presupuestos, cosa que mantenía firmemente y que se disponía a cumplir con toda entereza y decisión.

MIÉRCOLES, 28

Seguía en esta sesión el cuerpo a cuerpo entre los señores Cierva y D. Melquiades Álvarez, adquiriendo tonos de gran violencia y apasionamiento. Representan ambos parlamentarios ideales contrapuestos y ocupan los

extremos de cuanto puede abarcar la Monarquía y luchan en estos momentos, con ardor inusitado, porque prevalezcan sus pensamientos y sus métodos de Gobierno.

Es lamentable que la pasión ponga sus notas acentuadas en el debate porque puede crear irreductibilidades en los hombres que a una misma causa esencial sirven y a la misma institución defienden. Pero el hecho real es que así sucedió en esta tarde y que la virulencia oratoria fué acentuándose más y más hasta que estalló la tempestad y hubo de suspenderse la sesión en medio de un vocerío enorme.

El combate entre los señores Cierva y Álvarez había encendido los ánimos, pues en la defensa de sus posiciones emplearon medios de ataque formidables. El gran talento de ambos oradores brilló refulgente en la argumentación y la fogosidad animó sus palabras con más calor que otras veces. Y de este punto cayeron unos y otros políticos en la intransigencia para negarse mutuamente el derecho a ocupar el Poder.

Así las cosas, se llegó a la hora reglamentaria para entrar en el orden del día. El presidente de la Cámara, tanto por cumplir con el reglamento como para poner un paréntesis de veinticuatro horas entre ambos luchadores para que la nota pasional se esfumase, dió por terminado este período de sesión para entrar en la discusión de los presupuestos. Esto no pareció bien al Sr. Cierva, quien pidió lectura de un artículo del reglamento para

seguir interviniendo so pretexto de que había sido ofendido por el Sr. Álvarez.

El Sr. Sánchez Guerra mantuvo su decisión con energía y advirtió que fué atajado el Sr. Álvarez cuando pronunció la frase que podía tener un alcance molesto, y que, como estaba explicada, no convenía volver sobre para evitar nuevos estados pasionales. No se avino el Sr. Cierva a esta fórmula presidencial y amenazó a la Presidencia con seguros arrepentimientos si no se le dejaba hablar. El Sr. Sánchez Guerra se mantuvo entonces con mayor energía y, en su consecuencia, el señor Cierva abandonó el salón seguido de sus amigos políticos.

Intervino el Sr. Dato con su alta autoridad y su prestigio para evitar ulteriores determinaciones; pero la Cámara estaba en tal estado de excitación que no era posible restablecer la calma momentáneamente. Se negó el Presidente al requerimiento del señor Dato por entender que había sido coaccionada su autoridad, que no era suya (como dijo) sino de la Cámara entera que la había depositado en su persona, y en vista de ello los mauristas se retiraron también del Salón de Sesiones.

Creció el tumulto de tal manera que el Presidente suspendió la sesión durante media hora; al cabo de la cual se reanudó y se entró en la discusión de los proyectos fijados en el orden del día.

JUEVES, 29

En la reunión de este día siguió cuerpo a cuerpo parlamentario entre los Sres. Cierva y Álvarez. El interés que este debate había despertado fué creciendo por días y la Cámara ofrecía el aspecto solemne de los grandes días.

Los ilustres combatientes esgrimieron en esta reunión sus poderosas armas. Brilló el talento, fulguró la elocuencia como en tardes memorables e históricas, se elevó la discusión a la serena región de las ideas y uno y otro dieron la sensación de que para el Parlamento volvían los días gloriosos en que más las isingnes mentalidades pugnaban por sus ideales respectivos.

Se defendió el Sr. Cierva de los ataques que D. Melquiades Álvarez le dirigiera en la tarde anterior, desglosándose lo que pudiera haberse deslizado de agresivo en el calor de la improvisación. Recordó su gestión al frente del ministerio de la Guerra y explicó el alcance de sus reformas y el criterio que las inspiró. Habló también de su gestión al frente del departamento de Hacienda y deshizo las impugnaciones políticas que se le habían dirigido. El verbo acerado del Sr. Cierva vibró con energía y su argumentación recia interesó profundamente a la Cámara.

Por su parte, D. Melquiades Álvarez acentuó más su posición política y proclamó nuevamente su fe en las doctrinas democráticas que, a su juicio, han de nacionalizar la Monarquía y acabar con los partidos extremos haciendo que reconozcan la legalidad todos para que ella sea el amparo de todas las ideas y a su sombra lichen y se desenvuelvan. El pensamiento de D. Melquiades Álvarez va encaminado a colocar la institución monárquica por encima de todas las pasiones para que sea invulnerable, no sólo por la ley sino también por la total y absoluta gratitud del pueblo español.

VIERNES, 29

La nota vibrante de esta sesión la constituyó el discurso del joven ex ministro señor Goicoechea.

Feliz de palabra, arrogante de expresión, contundente en el razonar, expuso el programa del sector político a que pertenece, después de analizar la actuación del sindicalismo.

Planteó el problema diciendo que es una lucha entre el Sindicato único y el Estado y en la cual no hay más opción que la de fortificar este último vigorosamente con la energía de la autoridad y la resolución de practicar una amplia política social.

El Sr. Goicoechea declaró que el partido conservador tiene una tradición social innegable que le hace acreedor a encargarse del Poder en estos momentos, sin divisiones, ni diferencias, para realizar con altura de miras una labor patriótica.

## LOS MENDIGOS SE SINDICAN



—¿Cuánto te dió ese burgués?  
—¡Veintito...! ¿No es el mínimo «acordao» en la organización?



## El sindicalismo juzgado por M. Deschanel.

Léanse estos párrafos de una obra de monsieur Deschanel, titulada *L'organisation de la démocratie*:

«Una fuerte organización profesional es la primera condición del desarrollo de los Sindicatos, de las victorias obreras, de la extensión del contrato colectivo, del plebiscito en caso de huelga, y por consecuencia, los que apartan los Sindicatos de sus fines profesionales hacia fines revolucionarios, los que les alejan de la realidad inspirándoles el desprecio de lo que ellos llaman las preocupaciones egoístas del oficio, los afanes materiales la obra reformadora, para lanzarles a la conquista de lo absoluto, trabajan inconscientemente contra los mismos intereses que pretenden servir...»

*El sindicalismo revolucionario rechaza a todos los partidos políticos, incluso el socialista, porque en todos están mezcladas las clases sociales; no establece ninguna diferencia entre los partidos que favorecen el progreso del proletariado y los que tratan de en torpecerle y hace sin embargo la más desastrosa de las políticas, la propaganda contra la patria.*

Las antiguas corporaciones perecieron porque habían venido a ser instrumentos de monopolio y de privilegio, porque se habían convertido en organismos cerrados y tiránicos; por el contrario en la asociación moderna, todos los miembros deben ser iguales; limitándose a su objeto propio, debe abrir sus puertas libremente a quien quiera entrar o salir, desenvolverse dentro de los límites legales, y todos estos caracteres esenciales de la asociación moderna están desnaturalizados en el sindicalismo revolucionario, que es a la vez CESARISTA, ARISTOCRÁTICO y MÍSTICO. Cesarista por su desprecio de las instituciones parlamentarias, por el modo de votación arbitraria y la dirección autoritaria de la Confederación; aristocrático, por su modo del sufragio universal y de la democracia; místico, porque creen en un cataclismo del que surgirá el mundo nuevo. Se envanecen de no creer en los mitos y actúan sobre un mito como en las edades primitivas. El milagro ha cambiado de forma, pero es siempre milagro el hecho mágico que remueve la sociedad cambiando la misma naturaleza humana. *El sindicalismo revolucionario vuelve la espalda al mismo tiempo a la libertad, a la democracia y a la ciencia.*»

## López Monís, en Córdoba

No tienen enmienda los procedimientos de algunos periódicos. Si quienes gobiernan demuestran apatía cuando acontece algo que merece ser atendido, los que censuran por sistema lo hacen ampliamente. Y cuando, como ahora ocurrió, un político joven y de singular valía como el director de Obras públicas, se apresura a ir al lugar de una catástrofe ferroviaria, para depurar y exigir las responsabilidades debidas, los eternos e injustos censores también hallan motivo para zaherir.

Pero el director de Obras públicas procederá muy bien despreciando a quienes de tal manera proceden, ya que aquél debe bastarle el aplauso de la opinión. Y ahora vamos a relatar el viaje del Sr. López Monís.

Llegó a Córdoba el director general de Obras públicas, acompañado del ingeniero jefe de la tercera División y de su secretario particular.

Después de detenerse breves momentos a descansar en el hotel, se dirigieron al lugar de la catástrofe, que el Sr. López Monís visita detenidamente.

Aunque la línea está ya expedita, ha podido apreciar los efectos de la catástrofe por el estado en que quedó el material.

Observó también los efectos en las paredes del túnel.

Habló con los obreros que trabajaban, y recogió las impresiones de algunos periodistas locales.

Parece comprobarse que el tren iba a mayor velocidad de la acostumbrada.

El material es viejo, y esta circunstancia quizás o alguna desviación de la línea, fueron causa de la catástrofe.

Se ha comprobado asimismo que el tren entró ya descarrilado en el túnel.

El Sr. López Monís ha encargado a los ingenieros que recojan toda clase de informaciones para el esclarecimiento de las causas del accidente.

Desde luego procede adoptar medidas urgentes mientras llega la hora de renovar la forma de la explotación.

El director de Obras públicas conferenció con el gobernador sobre las medidas que deben adoptarse, relacionadas con la catástrofe ferroviaria.

Todos los heridos manifestaron al Sr. López Monís que el tren salió de la última estación con una velocidad extraordinaria.

El director de Obras públicas conversó también con la pareja de la Benemérita que escoltaba al tren descarrilado y con los soldados de las fuerzas regulares que están heridos.

Los guardias civiles, que recorren diariamente la línea, hicieron varias observaciones que el director de Obras públicas transmitió al ingeniero de los ferrocarriles.

El Sr. López Monís rechazó un banquete que pretendían ofrecerle las autoridades.

Y dispuso que no se reanude el tráfico hasta que la línea ofrezca todo género de garantías.

El pueblo cordobés tributó cariñosa acogida al Sr. López Monís, otorgándole el aplauso que merece.

## Inauguración de un Centro monárquico.

En Reus se celebró la inauguración del nuevo Centro que la Unión Monárquica Nacional ha organizado en aquella población.

Asistieron al acto: el diputado por aquella circunscripción Sr. Nicolau, D. Alfonso Sala, el conde de Santa María de Pomés, el director general de los Registros, Sr. Fournier, y otras personalidades que fueron obsequiadas antes con un espléndido banquete.

La sesión inaugural fué presidida por el Sr. Sala, el cual habló de la conveniencia de arraigar en Cataluña los ideales de la Unión Monárquica.

El Sr. Sardá, concejal de Reus, atacó a los republicanos y regionalistas, afirmando el españolismo de aquella comarca.

El Sr. Nicolau censuró el regionalismo por su funesta actuación, acusándole de haber intentado, sin conseguirlo, aliarse con el sindicalismo.

El Sr. Martí Ventosa, concejal de Barcelona, denunció actos de la Lliga, contrarios a Cataluña.

Mientras hablaba se produjo un alboroto por presentarse un alguacil con orden del alcalde para suspender el acto. No se le permitió la entrada y el meeting continuó.

Hablaron después, entre otros, el conde de Santa María de Pomés, que acusó a la Lliga de pensar sólo en repartir prebendas.

El Sr. Fournier denunció corruptelas regionalistas, y atacó duramente la actuación de Ventosa y Cambó en los ministerios.

Por fin el Sr. Sala hizo con elocuencia el resumen de los discursos y felicitóse de la fecunda actuación de la Unión Monárquica, que acabará por transformar la política en Cataluña, en beneficio del país, a impulsos del amor a la madre Patria.

El acto terminó en medio del mayor entusiasmo.

## Doña Juana Parra

Ha fallecido en Madrid la distinguida y virtuosa señora doña Juana Parra, madre política del general conde de Grove, jefe de estudios de Sus Altezas el Príncipe de Asturias y los Infantes.

Tan pronto como los Soberanos tuvieron noticias del fallecimiento de esta respetable y caritativa dama, enviaron al conde de Grove su más sincero pésame.

Visitaron la capilla ardiente para oír una misa en sufragio por el alma de la finada, y Su Majestad la Reina Doña María Cristina y la Infanta Doña Isabel.

Reiteramos al señor conde de Grove nuestros más sentidos pésames.

## Entrega al Rey de una condecoración.

Fué recibido en audiencia por el Rey el ministro de la República de Panamá, D. Antonio Burgos, que iba acompañado del primer introductor de Embajadores, conde de Velle.

El Sr. Burgos hizo entrega al Monarca en nombre de su Gobierno de una medalla de oro instituida para premiar sus servicios durante la guerra.

La medalla es una verdadera joya artística.

En el anverso contiene una figura que representa la República de Panamá con túnica griega, que está apoyada en un escudo ante el altar de su patria, en el que se lee «La fuerza del derecho».

Su Majestad el Rey expresó al diplomático americano su agradecimiento al Gobierno de Panamá por la condecoración, y dijo que, a ser posible, la ostentará en su pecho cuando realice su proyectado viaje a América.

El Monarca sostuvo una interesante conversación con el representante de Panamá acerca de cuestiones hispano americanas, ex-

presando sus grandísimos deseos de que cada día se estrechen más las cordiales y fraternales relaciones entre los países americanos y España.

También le habló Su Majestad con entusiasmo de su proyectado viaje a aquellos países, que desea realizar cuando las circunstancias se lo permitan.

El ministro de Panamá habló al salir con los periodistas, mostrándose entusiasmado de la acogida que le dispuso Su Majestad.

## REGALO

un frasco «Balsamo ULMA», el mejor remedio para los

## Sabañones

a cuantos médicos lo solicitan a Pérez Martín y Compañía. Venta en Farmacias droguerías. UNA peseta frasco



**JEREZ Y  
COÑACS**

**MARQUÉS  
DEL REAL  
TESORO**

GRANDES PREMIOS  
PARIS, MADRID, ZARAGOZA, VALLADO  
LID, FLORENCIA Y  
BRUSELAS

# A VISO

FABRICAMOS:    ✦    TENEMOS.

Maquinaria AUTOMÁTICA para biselar y pulir el cristal. Mesas para azogar. Destiladores y condensadores de agua. Vidrio y cristal. Grandes máquinas de funcionamiento automático para pulir y sacar rayas, descascarados y matizados al cristal. Sorbetes automáticos, la más moderna del mundo, con su propio motor para hacer helados. Goma laca. PATENTE para platear el cristal garantizada por veinte años.

Damos crédito seis de meses escribannos, pidan nuestro catálogo gratis en español.

Dirección: SPANISH MERICAN FORMULAR

P. O. BOX. 66. STATION. O

NEW YORK CITY. U. C. A

Solicitamos firmas solventes para nuestra representación.



HABLA ROMANONES

## Una torpeza

Diario Universal publicó el siguiente artículo, que, según dicen los bien enterados, ha sido escrito por el conde de Romanones.

Dice así:

«Muy grande es la cometida por aquella parte de la Prensa española que ha mezclado en estos últimos días dos ideas tan heterogéneas como son el problema de Tánger y la renovación del préstamo de 450 millones de pesetas a Francia.

Es desconocer en absoluto la sensibilidad del pueblo francés; es no tener idea del valor del dinero en los actuales momentos. Es, además, exponernos a dar armas a Francia en la controversia que puede surgir con motivo del Estatuto definitivo de Tánger.

Si se cree que Francia, por la renovación del préstamo de los 450 millones, pueda ceder de los derechos de que se cree asistida en Tánger, ni admitir que Tánger pueda ser objeto de intercambio contra especies, es decir, que Tánger tiene un valor que pueda reducirse a francos o pesetas, y que no sería para nosotros oferta que hiriese nuestra susceptibilidad la de unos cuantos millones, no ya por Tánger sólo, sino por todo lo que representa nuestro dominio y nuestro protectorado en Marruecos, se incurre en grave error y en una gran torpeza.

No; Tánger y Marruecos pertenecen, al menos para nosotros, a los que se llaman valores imponderables. Las negociaciones que haya necesidad de seguir no pueden tener en ningún caso como base, ni para España ni para Francia, precio fijo en dinero.

El interés de España y el de Francia es llegar a una solución armónica en el problema de Tánger, que es la única cuestión capaz de producir posibles desavenencias entre los dos países. Y no es necesario proclamar el apremio y la conveniencia para ambos de que las relaciones de amistad entre ellos se estrechen de una manera definitiva.

España prestó un servicio a Francia cuando hace un año le adelantó los 450 millones; así lo ha reconocido ésta siempre; más por lo mismo, España no debe exaltar el valor de este servicio, ni mucho menos relacionarlo con problemas como el de Tánger. Con sólo haber iniciado el tema se ha hecho imposible que España use su derecho de no prorrogar la operación, porque la negativa tendría ahora un alcance que no puede estar, ni seguramente está, en el ánimo de éste ni de ningún otro Gobierno.

Lo peor que podría ocurrir en la hora presente sería que Francia nos reembolsara la suma tantas veces citada. Y no hay que olvidar que para Francia el sacrificio no sería extraordinario, porque cuando las cifras que se barajan en el debate del país vecino son de millares de millones, 450 no pueden representar muy grande esfuerzo.

Lo mejor sería no insistir en este tema y dejar a la prudencia y al tacto de ambos Gobiernos que procedan en la hora actual como conviene a los altos intereses que respectivamente les están encomendados.»

bierno de Madrid el previo beneplácito, pues si bien no es indispensable éste, es, sin embargo, de uso corriente y tradicional el pedirlo.

También censura dicho periódico la precipitación con que ha sido redactada y publicada la lista de los nuevos representantes diplomáticos, y más aún el que ello se hiciera sin antes contar con el asentimiento de las personas que figura en ella.

Parece deducirse de todo ello—agrega la «Gaceta de Voss»—que la preocupación principal al hacer esa lista fué la de reunir en vergonzosa mezcla a antiguos diplomáticos con militares y jefes de partidos políticos.

La «Tages Zeitung» se lamenta de «esa falta absoluta de habilidad», tanto más cuanto que se trata de España, o sea de una nación y de un pueblo a los que debemos, personalmente, no sólo la Alemania oficial, sino el mismo pueblo alemán, grandes tributos de gratitud y admiración por su actitud durante la guerra.»

## La Feria de Barcelona

A pesar de las críticas circunstancias de anomalía por que atraviesan en aquella ciudad, y en la confianza de que será solucionado en el plazo más breve posible el problema social, como consecuencia lógica y natural de las negociaciones emprendidas por todas las fuerzas vivas, el Comité ejecutivo de la Feria de Barcelona continúa sin vacilaciones ni pesimismo imprimiendo cada día mayor actividad a los trabajos de preparación de tan trascendental manifestación de la industria y del comercio, cuya celebración está anunciada del 15 al 30 de mayo próximo.

Es indudable que esta magna empresa ha de determinar el principio de una nueva era de laboriosidad y engrandecimiento económico de España, impulsando el progreso de la industria ya iniciado con tan buena suerte y tanta pujanza.

La Comisión correspondiente trabaja con inusitada actividad para facilitar hospedaje a tantos visitantes como se proponen concurrir a la mentada Feria, los cuales han llegado al convencimiento de poder hacer buenas adquisiciones con que beneficiar sus empresas mercantiles.

En la última reunión celebrada por el Comité ejecutivo en pleno, teniendo en cuenta la anomalía del momento presente en aquella ciudad, se acordó ampliar el plazo de admisión de adherentes y expositores hasta fines del mes de marzo, atendiendo de esta manera a los deseos expresados por numerosas casas del Extranjero.

Las impresiones que recibimos de Barcelona son de que la Feria será de unos resultados maravillosos para las fuerzas activas y un ruidoso éxito para sus organizadores, a juzgar por la buena acogida que ha tenido el proyecto, doblemente cuando las más importantes y acreditadas casas tienen ya contratados sus «stands» y propiamente exponer lo mejor y más selecto de su producción.



LA MÁS IMPORTANTE  
INDUSTRIA INDUSTRIAL  
DE ANDALUCÍA  
**FABRICA**  
DE  
PERFUMERIA DE ESSENCIA  
AGUA AROMATICA Y MEDICINAL  
IMITABLE AGUA DE AZAHAR  
MARCA LA GIRALDA  
ESPECIALIDAD EN JABONES MEDICINALES  
DE  
BREA VULCANIZADO ACIDO FENICO  
ACIDO BORICO ACIDO SALICILICO TALOL  
NAPHTOL BORAX ICTIOL  
MARCA  
**LA GIRALDA**  
HIJO DE LUCIA DE TENA SEVILLA

## COMPANIA ANONIMA "Basconia," BILBAO

Grandes talleres de construcciones metálicas. —ceros moldeados y amados, chapa negra fina, hoja de lata.— hapa comercial de calidades, agripluce y extrapluce.— hapa aplomada y galvanizada.— Palas de acero remaches, cubos y baños galvanizados.— retes para pintura, sulfato de hierro.— hapa gruesa para construcciones navales, etc., bajo la inspección del Lloyds Register y Bureau Veritas.

Telegramas y telefonemas

**BASCONIA-BILBAO**

Apartado núm. 30

Teléfonos núms. 98, 267 65

## PARISIANA

(Moncloa. Teléfono J. 290)

### CASINO-TEATRO RESTAURANTE

Todos los días, a las seis y media y diez y media gran éxito de las notables y bellas artistas Isabelle, Pilar Llandoval, Lulú Gonzalo, Isabel de Flandes, Rosario Moreno, CLARA DE MILAN, LOLITA ASTOLFI y PEPE MEDINA.  
Por la tarde, tés aristocráticos.  
Por la noche, terminado el espectáculo, «Souper-tango», dirigido por la célebre pareja TITTA ET TITIN-TIE con Titta, gran «Chanteur» montmartrés.

Especiamente culto y moral  
Servicio de coches y automóviles.

Tranvías números 22, 27, 39 y 41

## El representante alemán en Madrid

No ha sido grato a España el barón de Rosen

Han confirmado en el ministerio de Estado que se había negado por nuestro Gobierno el correspondiente «placet» para el nombramiento del barón de Rosen como representante de Alemania en España.

De Berlín dan cuenta de los comentarios que acerca de este asunto hacen los diarios germanos y los centros diplomáticos más calificados de la capital.

He aquí el despacho que contiene estos informes:

«BERLIN.—La «Gaceta de Voss» extraña que el Gobierno alemán no solicite del Go-

## VIENA - REPOSTERIA - CAPELLANES

Unica casa privilegiada. Fundada en 1873.



Proveedora de SS. MM. y  
A. A. RR.

En estas antiguas y acreditadas Fábricas de Pan de Viena se han introducido las últimas mejoras que la industria ha alcanzado en Europa.

Instaladas conforme aconseja la Sanidad e Higiene, puede su clientela y público en general visitar estas Casas y sus Sucursales para cerciorarse de que se emplea en la elaboración de sus productos los elementos más finos que se expenden en los mejores mercados extranjeros, tanto en harinas, de los Es-

## Especialidades de «Viena Repostería Capellanes»

### Chocolate «Reina Victoria»

Fabricado con los mejores cacao y azúcares y sin mezcla de harina alguna, puede asegurarse que son los más selectos, agradables y nutritivos y así lo reconoce la distinguida clientela de «Viena Repostería Capellanes». Exportación a provincias.

### Fiambreres.

Los fiambreres más exquisitos son los de Viena Repostería Capellanes, merece ci-

### FÁBRICAS:

Mendizábal, 34. Teléfono J-953  
Arenal, 30. — 1.937  
Martín de los Heros, 33 y 35 — J-953

tados Unidos de América, como en levaduras, recibidas diariamente.

Para servir a los Despachos pan recién elaborado, desde las seis de la mañana a las siete de la tarde, cuenta con dos magníficos automóviles; también dispone de personal suficiente para el reparto a domicilio. No obstante, se aconseja al público comprar directamente en los despachos, pues adquirirá el género en mejores condiciones y calientes a todas horas.

En estas Fábricas y sus Sucursales se ex-

citarse el jamón en dulce, fabricado a diario por procedimientos exclusivos.

### Pastelería y bollería

Los pasteles, mantecados, hojaldres, bizcochos, brioches, croissants, mantecadas, pastas, ensaimadas y bollos de estas fábricas son de un gusto exquisito.

### Pan de gluten

Fabricado a diario por estas Casas, a diez céntimos panecillo y peseta veinte la caja de

### DESPACHOS:

Preciados, 19. Teléfono J-953  
Alarcón, 11. — 1.868  
Génova, 25. — J-957  
Marqués de Urquijo, 19. — J-905  
San Bernardo, 88. —  
Toledo, 66. M-1973

penden también toda clase de artículos de Repostería y Pastelería, haciéndose un regalo a toda persona que presente «tickets» de compras por valor de cien pesetas, así de artículos de Pastelería como de Fiambreres de todas clases y pastas para té, especialidad de estas Casas.

Las diferentes clases de pan y artículos de Repostería y Pastelería van en vueltos en papel de seda sellado, rogando al público no confunda nuestra marca con otras parecidas

coque, es el más recomendable a los enfermos y personas débiles. Se sirve a provincias.

### Meriendas para campo y viaje.

Se preparan surtidos de fiambreres variados desde una peseta. Riquísimos bocadillos a 2 céntimos.

### Vino gallego del Rivero y los Peares

Estos riquísimos vinos, de elaboración para estas Casas, se venden céntimos botella.



## Banco de España

Nota de los títulos de la Deuda amortizable al 5 por 100 que han sido amortizados en el sorteo celebrado el día 15 de enero de 1920.

**Emisión de 1900.**—Serie A.—5941 a 50, 8361 a 70, 9551 a 60, 17461 a 70, 24331 a 40, 25391 a 400, 39871 a 80, 43421 a 80, 43621 a 80, 44211 a 20, 45661 a 70, 46791 a 800, 49361 a 70, 52461 a 70, 57171 a 80, 64121 a 30, 65591 a 600, 77501 a 10, 84141 a 50, 85501 a 10, 85911 a 20, 90171 a 80, 94111 a 20, 101331 a 90, 101741 a 50, 104141 a 50, 107821 a 30, 108471 a 80, 111671 a 80, 118901 a 10, 125961 a 70, 126841 a 50, 128151 a 60, 129801 a 10, 131331 a 40, 131801 a 10, 132241 a 50, 132721 a 30, 143081 a 90, 141171 a 80, 144391 a 400, 145311 a 50, 147941 a 50, 148231 a 40, 148701 a 10 y 151141 a 50.

**Serie B.**—2591 a 600, 5881 a 90, 6191 a 200, 7111 a 20, 11501 a 10, 13831 a 40, 19461 a 70, 24181 a 90, 25121 a 30, 28011 a 20, 31001 a 10, 5211 a 20, 48121 a 30, 54681 a 90, 55171 a 80, 57321 a 30 y 5881 a 90.

**Serie C.**—8081 a 90, 9231 a 40, 11021 a 30, 19121 a 30, 27601 a 10, 30321 a 30, 34531 a 40, 37181 a 90, 40881 a 90, 44831 a 90, 45641 a 50, 46341 a 50, 47301 a 10, 50951 a 60, 51611 a 20, 52371 a 80, 57491 a 500, 59591 a 600 y 61611 a 20.

**Serie D.**—101 a 10, 5211 a 20, 5931 a 40, 7501 a 10 y 13901 a 10.

**Serie E.**—1136 a 40, 2046 a 50, 2701 a 5, 3856 a 60, 5476 a 80, 6281 a 85 y 7111 a 15.

**Serie F.**—2821 a 25 y 3431 a 35.

**Emisión de 1902.**—Serie A.—161481 a 90, 162121 a 30, 164901 a 10, 168921 a 30, 169861 a 70, 170401 a 10, 175181 a 90, 180031 a 40, 187781 a 90, 189951 a 60, 191591 a 600, 191831 a 90, 198721 a 30, 202001 a 10, 202211 a 20, 206151 a 60, 207161 a 70, 213291 a 300, 214521 a 30, 214711 a 20, 21581 a 90, 221421 a 30, 226081 a 90, 228631 a 40, 234981 a 90, 237651 a 60, 236501 a 10, 243181 a 90, 253411 a 20, 254141 a 50, 254541 a 50 y 261581 a 90.

**Serie B.**—79631 a 40, 81471 a 80, 85131 a 40, 86721 a 30, 87581 a 90 y 89571 a 80.

**Serie C.**—65021 a 30, 66301 a 10 y 70647 a 50.

**Serie D.**—14145, 14497, 14635, 14707, 15603, 15720, 16154, 16599 y 16746.

**Serie E.**—11127, 11233, 11453, 12184, 13212, 13799, 13837 y 13943.

**Serie F.**—4301, 4969, 5032, 5058 y 5166.

**Emisión de 1916.**—Serie A.—262321 a 30, 263121 a 30, 266171 a 80, 268401 a 10, 269291 a 300, 269521 a 30, 270451 a 60, 278731 a 40, 287291 a 300, 288541 a 50, 288611 a 20, 293421 a 30, 296351 a 70, 296941 a 50, 298341 a 50, 298391 a 400 y 305001 a 10.

**Serie B.**—96401 a 10, 96471 a 80, 99341 a 50, 101351 a 60 y 101531 a 40.

**Serie C.**—74056, 74154, 74407, 74476, 74536, 74864, 75359, 76447, 76545, 76908, 77308, 77556, 77580, 77943, 78027, 78418, 78491 y 79057.

**Serie D.**—17792, 17887, 18101, 18153, 18780, 18874, 18892 y 19119.

**Serie E.**—14222, 14438, 14549 y 15146.

**Serie F.**—5740.

**Emisión de 1917.**—Serie A.—170401 a 500, 259901 a 260000, 285301 a 400, 291901 a 292000 y 376101 a 200.

**Serie B.**—2151 a 60, 3251 a 60, 21581 a 90, 24601 a 10, 32621 a 90, 41361 a 70, 51811 a 20, 56381 a 90, 59321 a 30, 59641 a 50 y 69261 a 70.

**Serie C.**—461 a 70, 12741 a 50, 18871 a 80, 27641 a 50, 29751 a 60, 42691 a 700, 43631 a 90, 57351 a 60, 61121 a 30, 69631 a 40, 79851 a 60 y 87801 a 10.

**Serie D.**—1859, 1886, 2482, 2607, 3052 y 3876.

**Serie E.**—329, 1320 y 1960.

**Serie F.**—257.

Madrid, 15 de enero de 1920.—P. el secretario, *Julio Prieto*.—V. B.º:—El subgobernador, *Belda*.

## LA MUNDIAL

Sociedad anónima de Seguros

Domicilio: MADRID, Alcalá, 17

Capital Social:

1.000.000 de ptas. suscripto.—505.000 ptas. desembolsado

Autorizada por Reales órdenes de 8 de Julio de 1909 y 22 de Junio de 1918

Efectuados los depósitos necesarios:

Seguros mutuos de vida: Supervivencia, Revisión y Ahorro

Seguros de accidentes ferroviarios

V probado por la Comisaría general de Seguros

Recomendamos a nuestras lectoras y lectores que, visiten la Joyería de D. Ramón Pérez Molina, Carrera de San Jerónimo, 29. En sus escaparates y en su establecimiento se ven verdaderas preciosidades.

## Servicios de la Compañía Trasatlántica

### Línea de Cuba Méjico.

Saliendo de Bilbao, de Santander, de Gijón y de Coruña para Habana y Veracruz. Salidas de Veracruz y de Habana para Coruña, Gijón y Santander.

### Línea de Buenos Aires.

Saliendo de Barcelona, de Málaga y de Cádiz para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires; emprendiendo el viaje de regreso desde Buenos Aires y Montevideo.

### Línea de New-York, Cuba, Méjico.

Saliendo de Barcelona, de Valencia, de Málaga y de Cádiz para New-York, Habana y Veracruz. Regreso de Veracruz y de Habana con escala en New York.

### Línea de Venezuela-Colombia.

Saliendo de Barcelona, de Valencia, de Málaga y de Cádiz para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico y Habana. Salidas de Colón para Sabanailla, Curaçao, Puerto Cabello, La Guayra, Puerto Rico, Canarias, Cádiz y Barcelona.

### Línea de Fernando Póo.

Saliendo de Barcelona, de Valencia, de Alicante y de Cádiz. mas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma y puertos de la costa occidental de Africa.

Regreso de Fernando Póo, haciendo las escalas de Canarias y de la Península indicadas en el viaje de ida.

### Línea Brasil-Plata.

Saliendo de Bilbao, Santander, Gijón, Coruña y Vigo para Río Janeiro Montevideo y Buenos Aires; emprendiendo el viaje de regreso desde Buenos Aires para Montevideo, Santos, Río Janeiro, Canarias, Vigo, Coruña, Gijón Santander y Bilbao.

Además de los indicados servicios, la Compañía Trasatlántica tiene establecidos los especiales de los puertos del Mediterráneo New-York, puertos Cantábrico a New-York y la línea de Barcelona a Filipinas, cuyas salidas no son fijas y se anunciarán oportunamente en cada viaje.

Estos vapores admiten carga en las condiciones más favorables y pasajeros a quienes la Compañía de alojamiento muy cómodo y trato esmerado, como ha acreditado en su dilatado servicio. Todos los vapores tienen Telegrafía sin hilos.

También se admite carga y se expiden pasajes para todos los puertos del mundo, servidos por líneas regulares.

Las fechas de salida se anunciarán con la debida oportunidad.

## La Unión y el Fénix Español.



COMPAÑÍA DE SEGUROS REUNIDOS

Capital social: 12.000.000 pesetas efectivas

COMPLETAMENTE DESEMBOLSADO

Agencias en todas las provincias de España, Francia, Portugal y Marruecos.

32 AÑOS DE EXISTENCIA

SEGUROS sobre LA VIDA.—SEGUROS contra INCENDIOS.—SEGUROS DE VALORES

SEGUROS contra ACCIDENTES

Alcalá, núm. 43.—Oficinas: Caballero de Gracia, núm. 60

## Sociedad de Altos Hornos de Vizcaya (BILBAO)

Fábricas en BARACALDO Y SESTAO

Lingote al cok, de calidad superior, para fundiciones y hornos Martín Siemens.—Aceros Besemer y Siemens-Martin, en las dimensiones usuales, para el comercio y construcciones.—Carriles Vignole, pesados y ligeros, para ferrocarriles, minas y otras industrias.—Carriles Phoenix ó Broca, para tranvías eléctricos.—Vigneria para toda clase de construcciones.—Chapas gruesas y finas.—Construcciones de vigas armadas para puentes y edificios.—Fabricación especial de hoja de lata. Cubos y baños galvanizados.—Lateria para fabricas de conservas.—Envases de hoja de lata para diversas aplicaciones.

DIRIGIR TODA LA CORRESPONDENCIA A

Altos Hornos de Vizcaya  
BILBAO